

# CARTA Y MENUS



HOSTAL  
EL  
TRIUNFO  
— \* \* —



## ESPECIALIDADES/specialities

- Flamenquin de Jamón Serrano.....8,00€  
*Flamenquin (roll stuffed with serrano ham)*
- Rabo de Toro.....12,00€  
*Ox Tail*
- Salmorejo Cordobés.....6,50€  
*Cordovan Salmorejo*

## ENTRANTES/starters-snacks

- Jamón Serrano .....10,00€  
*Cellar-cured Serrano Ham*
- Queso Puro de Oveja.....12,00€  
*Pure Sheep Cheese*
- Aceitunas Partidas .....4,00€  
*Split-open Olives*
- Chorizo frito al vino .....5,75€  
*Chorizo (Spicy Sausage) in Wine*
- Morcilla frita .....5,75€  
*Fried Black Pudding*
- Ensalada Mixta.....5,00€  
*Mixed Salad*
- Ensalada especial Triunfo .....6,00€  
*Triunfo Special Salad*
- Ensalada de Delicias de mar con Salsa rosa .....7,00€  
*Delicias de Mar Salad in Pink Sauce*
- Ensalada de Bacalao y Naranja .....8,00€  
*Cod and Orange Salad*
- Tomate de la Abuela .....5,00€  
*Tomato Style Grandmother*
- Salmorejo Cordobés.....6,50€  
*Cordovan Salmorejo*
- Gazpacho Andaluz .....4,75€  
*Andalusian Gazpacho (Chilled Tomato Soup)*
- Melón con Jamón (Según temporada) .....8,00€  
*Melon with Serrano Ham (Second Season)*
- Croquetas Caseras.....8,50€  
*Home Made Croquettes*

## SOPAS/soups

- Taza de Caldo de la Abuela.....4,00€  
*Consommé cup of Grandma*
- Sopa de Picadillo .....6,00€  
*Picadillo soup (Egg cooked, serrano ham and rice)*
- Sopa de Marisco.....7,00€  
*Seafood Soup*
- Sopa de Ajo.....6,00€  
*Garlic Soup*

## ARROCES/rices

- Paella Especial (Mínimo 2 Pax) .....18,00€  
*Special Paella (Two people minimum)*
- Ración de Paella mixta (Carne y marisco) .....6,00€  
*Paella mixed dish (Meat and seafood)*

## PASTA Y PIZZAS/paste and pizza

- Spaguetti alla bolognese .....7,00€
- Tagliatelle alla carbonara .....7,00€
- Fettuccini di spinaci ai 4 formaggi.....7,00€
- Spaguetti alla marinara .....7,50€
- Lasagne di carne di vitello .....7,50€
- Cannelloni di carne.....7,50€
- Pizza Light (Tomate, Mozzarella, Jamón dulce, Orégano).....8,75€
- Pizza Pepperoni (Tomate, Mozzarella, Bacon, Pepperoni, Orégano) .....8,75€
- Pizza D'Queso (Tomate, Edam azul, Emmental, Mozzarella, Orégano) .....8,75€



## HUEVOS Y REVUELTOS/eggs and scrambled eggs

- Huevos rotos a la sartén con patatas y jamón .....8,50€  
*Broken Eggs to the skillet with potatoes and ham*
- Revuelto de ajetes gambas y trigueros .....9,50€  
*Scrambled eggs of young garlic prawns and wheat*
- Revuelto de bacalao .....9,00€  
*Scrambled Eggs with shrimp and asparagus wheat*
- Tortillas: (Española, Francesa, Verduras, Jamón o Gambas) .....5,50€  
*Omelettes: (Spanish, French, vegetables, ham or Prawns)*

## VERDURAS/vegetables

- Berenjenas Fritas .....6,25€  
*Fried eggplant*
- Berenjenas a la miel .....6,50€  
*Eggplant with honey*
- Pisto a la Cordobesa .....7,50€  
*Pisto the Cordovan*
- Verduritas de temporada salteadas con jamón serrano .....6,50€  
*Seasonal vegetables Sauté with ham*

## PESCADOS/fish

- Merluza a la vizcaína .....10,50€  
*Hake style Vizcaina*
- Merluza a la Plancha .....9,75€  
*Hake on the grill*
- Calamares Fritos .....8,50€  
*Fried squid*
- Calamaritos en su tinta .....9,50€  
*Small squid in its ink*
- Pez Espada al Triunfo .....11,80€  
*Swordfish style of the house*
- Gambas al Ajillo .....10,50€  
*Prawns with garlic*
- Bacalao con Pisto .....10,50€  
*Cod with vegetables and tomato (Pisto)*

## CARNES/meat

- Solomillo de ternera con Guarnición .....16,50€  
*Beef Rump Steak with Garnishing*
- Filete de Ternera con Guarnición .....9,00€  
*Beef Filet with Garnishing*
- Churrasco de Cerdo dos Salsas .....12,50€  
*Churrasco (Barbecued Pork) in two Sauces*
- Entrecot de Ternera (Plancha o salsa pimienta o roquefort) .....13,75€  
*Beef Sirloin Steak (grilled or pepper sauce or Roquefort)*
- Chuletas de Cerdo .....8,00€  
*Pork chops Grilled*
- Ternera a la Jardinera .....8,00€  
*Beef stewed with vegetables*
- Flamenquín de Jamón Serrano .....8,00€  
*Flamenquin (roll stuffed with serrano ham)*
- Rabo de Toro .....12,00€  
*Ox Tail*
- Pollo frito al Ajillo .....8,00€  
*Chicken fried with garlic*
- Filete de pechuga de pollo a la plancha o empanado .....7,00€  
*Chicken fillet on the grill or tarnished*



HOSTAL  
**EL TRIUNFO**



## VARIOS/variou

- Pan (Pieza).....1,00€  
*Bread (Portion)*
- Mantequilla (Porción).....1,00€  
*Butter (Portión)*

## POSTRES/desserts

- Fruta del tiempo.....1,50€  
*Fresh Fruit (second season)*
- Flan de vainilla y caramelo (casero).....2,75€  
*Home made Cream and Vanilla Caramel*
- Tocino de Cielo.....2,75€  
*Bacon Heaven*
- Tarrina de helado .....1,50€  
*Ice Cream Tub*
- Pastel Cordobés.....2,75€  
*Cordovan Cake*
- Tarta de Manzana .....2,75€  
*Apple Cake*
- Postre de Queso Manchego.....6,00€  
*Cheese Hard Dessert*
- Zumo de Naranja Natural .....3,00€  
*Fresh Orange Juice*

## BEBIDAS/drinks

- Refrescos, Zumo o batidos de botella .....2,10€  
*Soft drinks, Botted mikshakes or bottled juice*
  - Zumo de naranja natural.....3,00€  
*Fresh Orange Juice*
  - Tinto de Verano .....2,10€  
*Red wine with soda*
  - Vaso de Sangría.....3,50€  
*Sangria Glass*
  - Vaso de Gazpacho.....3,50€  
*Gazpacho Glass*
- 1/2 Litro Litro
- Gaseosa.....1,75€.....2,50€  
*Soda*
  - Sangría .....5,50€.....8,75€

## AGUAS MINERALES/mineral water

- Agua mineral natural .....1,30€.....1,80€  
*Natural Mineral Water*
- Agua mineral natural con gas .....1,50€.....2,00€  
*Sparkling Mineral Water*

## CERVEZAS/beer

- Grifo Tubo .....2,50€  
*Draught (Tubo)*
- Grifo Caña.....1,75€  
*Draught (Caña)*
- Botella 1/3.....2,75€  
*Bottle 1/3*
- Cervezas Especiales .....3,00€  
*Special Beer Bottle*
- Tanque de cerveza .....4,00€  
*Draught (Tank)*
- Jarra de Cerveza 1L .....6,00€  
*Pitcher of beer 1 litre*

HOSTAL  
**EL TRIUNFO**



## CAFÉS/coffee

- Café pequeño .....1,75€  
*Coffee Small*
- Café grande, infusión o chocolate .....2,00€  
*Coffee Large, Infusión or Chocolate*
- Café carajillo .....2,50€  
*Coffee Liqueur*
- Café bombón o capuchino .....3,00€  
*Coffee with condensed milk or Cappuccino*
- Café irlandés .....6,00€  
*Irish Caffee*

## LICORES/liqueurs

- Copa de Licor (Frutas, Pacharan, Vermouth, Ricard, Pernod, Orujo, Ponche, Campari) ..... 3,50€  
*Liqueur glass (Fruits, Pacharan, Vermouth, Ricard, Pernod, Orujo, Ponche, Campari)*
- Chupito de Licor .....2,00€  
*Liqueur sip*
- Brandy (Terry, Soberano, 103) .....2,50€  
*Brandy (Terry, Soberano, 103)*
- Brandy (Magno, Carlos III, Torres 5, Torres 10) .....2,90€  
*Brandy (Magno, Carlos III, Torres 5, Torres 10)*
- Brandy Carlos I .....12,00€  
*Brandy Carlos I*
- Brandy Gran duque de alba .....9,00€  
*Brandy Gran duque de alba*
- Anís dulce y Seco .....2,50€  
*Anis sweet or dry*
- Whisky (Jb, Ballantines y Cutty surk) .....7,00€  
*Whisky (Jb, Ballantines y Cutty surk)*
- Whisky Dyc .....5,50€  
*Whisky Dyc*
- Whisky Cardú .....9,00€  
*Whisky Cardú*
- Ron habana 5 .....7,00€  
*Rum habana 5*
- Ron habana 7 .....8,00€  
*Rum habana 7*
- Ron Malibú .....6,50€  
*Rum Malibú*
- Ron Brugal añejo .....7,00€  
*Rum Brugal Aged*
- Ron Barceló .....7,00€  
*Rum Barceló*
- Ron Cacique .....7,00€  
*Rum Cacique*
- Ron bacardi, Ginebra Larios, Vodka Eristoff .....6,00€  
*Rum bacardi, Gin Larios, Voka Eristoff*
- Ginebra Beefeater .....6,50€  
*Gim Beefeater*



HOSTAL  
**EL TRIUNFO**





## VINOS BLANCOS/white wine list

Copa 3/4 3/8

- Campito (Montilla Moriles) ..... 1,75€ .. 5,50€....-
- Fino Campito (Montilla Moriles) ..... 2,00€ .. 8,50€....-
- Castillo de Aljonoz Afrutado (Montilla Moriles) ..... -..... 9,00€....-
- Manzanilla Solear (Sanlúcar) ..... -..... 13,00€....-
- Castillo San Diego Barbadillo (Sanlúcar) ..... -..... 10,00€....-
- Blanco Especial de la Casa (Rioja) ..... -..... 12,00€....-
- Campo Viejo (Rioja) ..... -..... 14,00€....-
- Banda Dorada Paternina (Rioja) ..... -..... 12,00€....-

## VINOS ROSADOS/rosé wine list

- Rosado Especial de la Casa (Rioja) ..... 2,75€ 12,00€ 6,75€
- Campo Viejo (Rioja) ..... -..... 14,00€....-
- Banda Rosa Paternina (Rioja) ..... -..... 12,00€....-
- Lambrusco Cavicchioli rosado (De L'Emilia) Italia ..... -..... 14,00€....-

## VINOS TINTOS/red wine list

- Campito (Montilla Moriles) ..... 1,75€ .. 5,50€....-
- Tinto Montilla-Moriles Especial de la Casa ..... 2,75€ .. 9,00€....-
- Monte Haro Paternina (Rioja) ..... 2,75€ 12,00€....-
- Banda Azul Paternina (Rioja) ..... -..... 13,00€....-
- Banda Oro Paternina (Rioja) Crianza ..... -..... 16,00€....-
- Viña Vial Paternina (Rioja) Reserva ..... -..... 20,00€....-
- Viña alcorta (Rioja) Crianza ..... -..... 16,00€....-
- Campo Viejo (Rioja) ..... -..... 14,00€....-
- Marques de Valparaíso (Rivera del duero) Roble ..... -..... 15,00€....-
- Marques de Valparaíso (Rivera del duero) Crianza ..... -..... 19,00€....-

## VINOS DULCES/sweet wine list

Botella

- Dulce Amanecer (Montilla Moriles) ..... 10,00€
- Dulce Pedro Ximénez PX (Montilla Moriles) ..... 12,00€

## CAVAS/spanish champagne

Botella Benjamín

- Cava Especial de la Casa ..... 12,00€ ..... 6,00€
- Cava Marqués de Lares Brut ..... 12,00€ ..... 6,00€

HOSTAL  
**EL TRIUNFO**





## PLATOS COMBINADOS/assorte dishes

- Nº1: Paella, Croquetas, Huevo, Tomate, Patatas, y Pan .....8,75€  
*Paella, Croquettes, Egg, Tomato, Chips and Bread.*
- Nº2: Tortilla, Flamenquín, Mahonesa, Tomate y Pan .....8,75€  
*Omelette, Flamenquin (Deep-fried Bread-crumbed meta roll), Mayonnaise Tomato and Bread)*
- Nº3: Chuleta, Huevo, Patatas, Tomate y Pan.....8,75€  
*Chop, Egg, Chips, Tomato and Bread*
- Nº4: Hamburguesa, Salchichas, Huevos, Patatas y Pan .....8,75€  
*Hamburger, Sausage, Eggs, Chips and Bread*

## MENU DEL DIA/menu of the day

- Paella, Sopa de Picadillo, Consomé al Triunfo, Gazpacho, Salmorejo, Ensalada Mixta o Aceitunas  
*Paella, Soup, Consommé, Gazpacho (chilled Tomato Soup), Salmorejo, Mixed Salad or Olives*
  - Flamenquín, Berenjenas Fritas, Huevos Fritos con Patatas, Filete de Merluza a la Plancha, Croquetas de la Abuela, Calamares Fritos, Pisto a la Cordobesa con Huevo, Pinchitos Morunos, Chuleta de Cerdo con Patatas, Plato del día (Consultar al camarero)  
*Flamenquin (roll stuffed with serrano ham), Fried Eggplant, Fried Eggs with Potatoes, Hake fillet grilled, Croquettes style Grandmother, Fried Squid, Pisto to the Cordovan with Egg, Pinchitos Morunos, Pork Chops with Potatoes, Day dishes (Ask the Waiter)*
- Pan, Agua Mineral, Cerveza, Vino o Refrescos (1 bebida por persona)  
*Bread, Mineral Water, Beer, Wine or Refreshments (1 drink for person)*
- Postre: Fruta, Helado, Flan o Pastel Cordobés  
*Dessert: Fruit, Ice Cream, Flan or Cordovan Cake*
- ..... 12,00€

## MENU DE TAPAS/tapas menu

- Berenjenas a la miel *Fried Eggplant*  
Bolitas de Flamenquín *Flamenquin Balls*  
Salmorejo Cordobés *Salmorejo Cordovan*  
Patatas a la Brava *Potatoes with hot sauce*  
Croquetas de la Abuela *Croquettes style Grandmother*  
Rabo de Toro *Ox Tail*  
Pan, Agua Mineral, Cerveza, Vino o Refresco (1 bebida por persona)  
*Bread, Mineral Water, Beer, Wine or Refreshments (1 drink for person)*  
Postre: Fruta, Helado, Flan o Pastel Cordobés  
*Dessert: Fruit, Ice Cream, Flan or Cordovan Cake*
- ..... 1 persona 11,00€  
..... 2 personas 19,00€

## MENU ESPECIAL/special menu

- Revuelto de Verduras con Jamón *Vegetables Scrambled with Ham*  
Pisto a la cordobesa con Huevo *Cordovan Pisto with Egg*  
Ensalada Especial Triunfo *Special Triunfo Salad*  
Ensalada de Bacalao *Salad Cod*  
Rabo de Toro *Ox Tail*  
Churrasco de Cerdo con Patatas *Pork Chops with Potatoes*  
Pan, Agua Mineral, Cerveza, Vino o Refresco (1 bebida por persona)  
*Bread, Mineral Water, Beer, Wine or Refreshments (1 drink for person)*  
Postre: Fruta, Helado, Flan o Pastel Cordobés  
*Dessert: Fruit, Ice Cream, Flan or Cordovan Cake*
- ..... 15,00€



HOSTAL  
**EL TRIUNFO**



# HOSTAL EL TRIUNFO

## RESTAURANTE Y BAR

C/Corregidor Luis de la Cerda, 79  
14003 CÓRDOBA  
Telfs: 957 498 484-902 158 392  
Fax: 957 486 850

[reservas@hostaltriunfo.com](mailto:reservas@hostaltriunfo.com)  
[www.hostaltriunfo.com](http://www.hostaltriunfo.com)